

LITHIUM-ION RECHARGEABLE AA / AAA BATTERY 1.5V
WITH USB-C CHARGING

SAFETY AND HANDLING GUIDE

Посібник з безпеки та використання
Przewodnik dotyczący bezpieczeństwa i obsługi
Průvodce bezpečností a manipulací
Priručka bezpečnosti a manipulácie
Biztonsági és kezelési útmutató
Ghid de siguranță și utilizare

Ръководство за безопасност и работа
Οδηγός ασφαλείας και χειρισμού
Saugos ir naudojimo vadovas
Drošības un lietošanas rokasgrāmata
Ohutuse ja käsitemise juhend

EN – ENGLISH**LITHIUM-ION RECHARGEABLE BATTERY 1.5V WITH BUILT-IN PROTECTION AND USB-C CHARGING PORT BEFORE FIRST USE**

Fully charge the battery before first use. Charge the battery with a compatible 5V USB power source; the green indicator flashes during charging and remains steadily lit when fully charged. The battery may become warm during charging.

SAFETY INSTRUCTIONS

Keep batteries out of reach of children, especially AAA batteries. Risk of swallowing. If swallowed, seek immediate medical attention.

Use only compatible devices and insert with correct polarity (+ / -).

Do not mix with non-rechargeable, old or different battery types.

Do not disassemble, puncture, crush, short-circuit, expose to fire, water or excessive heat.

Charge indoors in a dry, well-ventilated area only. Disconnect after full charge.

WARNING

Improper use may result in fire, explosion, leakage, burns or injury.

STORAGE AND MAINTENANCE

Recharge every 3 months during storage. Store in a cool, dry place away from direct sunlight and heat sources.

Stop use immediately if the battery is damaged, swollen, leaking or overheating.

DISPOSAL

Recycle or dispose of batteries through designated collection facilities only. Do not dispose of in household waste.

UA – УКРАЇНСЬКА**ЛІТІЙ-ІОННИЙ АКУМУЛЯТОР 1.5V З ВБУДОВАНИМ ЗАХИСТОМ ТА USB-C ПОРТОМ ДЛЯ ЗАРЯДЖАННЯ ПЕРЕД ПЕРШИМ ВИКОРИСТАННЯМ**

Повністю зарядіть акумулятор перед першим використанням. Заряджайте акумулятор від сумісного джерела живлення USB 5V; зелений індикатор блимає під час заряджання та світиться постійно після повного заряджання. Під час заряджання акумулятор може нагріватися.

ІНСТРУКЦІЇ З БЕЗПЕКИ

Тримайте акумулятори в недоступному для дітей місці, особливо AAA. Існує ризик проковтування. У разі проковтування негайно зверніться за медичною допомогою.

Використовуйте лише із сумісними пристроями та дотримуйтесь правильної полярності (+ / -).

Не змішуйте з одноразовими, старими або іншими типами батарей.

Не розбирайте, не проколюйте, не стискайте, не допускайте короткого замикання, не надавайте впливу вогню, води чи надмірного тепла.

Заряджайте лише в приміщенні, у сухому добре провітрюваному місці. Від'єднуйте після повного заряджання.

ПОПЕРЕДЖЕННЯ

Неправильне використання може призвести до займання, вибуху, витoku, опіків або травм.

ЗБЕРІГАННЯ ТА ДОГЛЯД

Під час зберігання підзаряджайте кожні 3 місяці. Зберігайте у прохолодному сухому місці подалі від прямого сонячного світла та джерел тепла.

Негайно припиніть використання, якщо акумулятор пошкоджений, деформований, протікає або перегрівається.

УТИЛІЗАЦІЯ

Здавайте акумулятори на переробку або утилізуйте лише через спеціалізовані пункти збору. Не викидайте разом із побутовими відходами.

PL – POLSKI**AKUMULATOR LITOWO-JONOWY 1.5V Z WBUDOWANĄ OCHRONĄ I PORTEM ŁADOWANIA USB-C PRZED PIERWSZYM UŻYCIEM**

Przed pierwszym użyciem należy w pełni naładować akumulator. Ładuj z kompatybilnego źródła zasilania USB 5V; zielony wskaźnik miga podczas ładowania i świeci ciągle po pełnym naładowaniu. Akumulator może nagrzewać się podczas ładowania.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

Przechowuj akumulatory poza zasięgiem dzieci, szczególnie AAA. Ryzyko połknięcia. W przypadku połknięcia natychmiast skontaktuj się z lekarzem.

Używaj wyłącznie z kompatybilnymi urządzeniami i zachowuj prawidłową polaryzację (+ / -).

Nie mieszaj z bateriami jednorazowymi, starymi ani innymi typami baterii.

Nie demontuj, nie przebijaj, nie zgniataj, nie zwieraj, nie wystawiaj na działanie ognia, wody ani nadmiernego ciepła.

Ładuj wyłącznie wewnątrz pomieszczeń, w suchym i dobrze wentylowanym miejscu. Odłącz po pełnym naładowaniu.

OSTRZEŻENIE

Nieprawidłowe użytkowanie może spowodować pożar, wybuch, wyciek, oparzenia lub obrażenia.

PRZECZYSZCZANIE I KONSERWACJA

Doładuj co 3 miesiące podczas przechowywania. Przechowuj w chłodnym, suchym miejscu z dala od światła słonecznego i źródeł ciepła.

Natychmiast przerwij użytkowanie, jeśli akumulator jest uszkodzony, spuchnięty, przecieka lub przegrzewa się.

UTYLIZACJA

Oddawaj do recyklingu lub utylizuj wyłącznie w wyznaczonych punktach zbiórki baterii. Nie wyrzucaj do odpadów komunalnych.

CZ – ČEŠTINA**LI-ION NABÍJECÍ BATERIE 1.5V S VESTAVĚNOU OCHRANOU A NABÍJECÍM PORTEM USB-C PŘED PRVNÍM POUŽITÍM**

Před prvním použitím baterii plně nabijte. Nabíjejte z kompatibilního zdroje USB 5V; zelený indikátor během nabíjení bliká a po úplném nabití svítí trvale. Baterie se může během nabíjení zahřívat.

BEZPEČNOSTNÍ POKYNY

Uchovávejte baterie mimo dosah dětí, zejména AAA. Riziko spolknutí. V případě spolknutí okamžitě vyhledejte lékařskou pomoc.

Používejte pouze v kompatibilních zařízeních a dodržujte správnou polaritu (+ / -).

Nemíchejte s nenabíjecími, starými nebo různými typy baterií.

Nerozebírejte, nepropíchněte, nedrtěte, nezkratujte ani nevystavujte ohni, vodě nebo nadměrnému teplu.

Nabíjejte pouze v interiéru, v suchém a dobře větraném prostoru. Po plném nabití odpojte.

VAROVÁNÍ

Nesprávné použití může způsobit požár, výbuch, únik, popáleniny nebo zranění.

SKLADOVÁNÍ A UDRŽBA

Během skladování dobíjejte každé 3 měsíce. Skladujte na chladném a suchém místě mimo přímé slunce a zdroje tepla.

Pokud je baterie poškozená, nafouknutá, vytéká nebo se přehřívá, okamžitě ji přestaňte používat.

LIKVIDACE

Recykluje nebo likviduje pouze prostřednictvím určených sběrných míst. Nevyhazujte do komunálního odpadu.

SK – SLOVENSKÝ**LI-ION NABÍJACIÁ BATÉRIA 1.5V SO ZABUDOVANOU OCHRANOU A NABÍJACÍM PORTOM USB-C PRED PRVÝM POUŽITÍM**

Pred prvým použitím batérie úplne nabite. Nabíjajte z kompatibilného zdroja USB 5V; zelený indikátor počas nabíjania bliká a po úplnom nabití svieti nepretržite. Batéria sa môže počas nabíjania zahrievať.

BEZPEČNOSTNÉ POKYNY

Batérie uchováajte mimo dosahu detí, najmä AAA. Riziko prehltnutia. V prípade prehltnutia okamžite vyhľadajte lekársku pomoc.

Používajte iba v kompatibilných zariadeniach a dodržujte správnu polaritu (+ / -).

Nemiešajte s nenabíjateľnými, starými alebo rôznymi typmi batérií.

Nerozoberajte, neprepichujte, nesťláčajte, neskratujte ani nevystavujte ohňu, vode alebo nadmernému teplu.

Nabíjajte iba v interiéri, v suchom a dobre vetranom priestore. Po úplnom nabití odpojte.

UPOZORNENIE

Nesprávne používanie môže spôsobiť požiar, výbuch, únik, popáleniny alebo zranenie.

SKLADOVANIE A UDRŽBA

Počas skladovania dobíjajte každé 3 mesiace. Skladujte na chladnom a suchom mieste mimo priameho slnečného žiarenia a zdrojov tepla.

Ak je batéria poškodená, nafúknutá, vyteká alebo sa prehrieva, okamžite ju prestaňte používať.

LIKVIDÁCIA

Recykluje alebo likviduje iba prostredníctvom určených zberných miest. Nevyhadzujte do komunálneho odpadu.

HU – MAGYAR**LÍTIUM-ION ÚJRA TÖLTETHETŐ ELEM 1.5V BEÉPÍTETT VÉDELEMMESEL ÉS USB-C TÖLTŐPORTTAL ELSŐ HASZNÁLAT ELŐTT**

Első használat előtt teljesen töltse fel az akkumulátort. Kompatibilis 5V USB áramforrással töltse; a zöld jelzőfény töltés közben villog, teljes feltöltés után folyamatosan világít. Töltés közben az akkumulátor felmelegedhet.

BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK

Az elemeket tartsa gyermekektől távol, különösen az AAA méretet. Lenyelés veszélye. Lenyelés esetén azonnal forduljon orvoshoz.

Csak kompatibilis készülékekben használja, és ügyeljen a helyes polaritásra (+ / -).

Ne keverje nem újratölthető, régi vagy eltérő típusú elemekkel.

Ne szerelje szét, ne szűrje át, ne zúzza össze, ne zárja rövidre, és ne tegye ki tűznek, víznek vagy túlzott hőnek.

Csak beltérben, száraz és jól szellőző helyen töltsen. Teljes feltöltés után húzza ki.

FIGYELMEZTETÉS

A nem megfelelő használat tüzet, robbanást, szivárgást, égési sérülést vagy sérülést okozhat.

TÁROLÁS ÉS KARBANTARTÁS

Tárolás során 3 havonta töltsen újra. Hűvös, száraz helyen, közvetlen napfénytől és hőforrásoktól távol tárolja.

Azonnal hagyja abba a használatát, ha sérült, felpúposodott, szivárog vagy túlmelegszik.

ÁRTALMATLANÍTÁS

Csak kijelölt gyűjtőhelyen adja le újrahasznosításra vagy ártalmatlanításra. Ne dobja háztartási hulladékba.

RO – ROMÂNĂ**BATERIE REÎNCĂRCABILĂ LITIU-ION 1.5V CU PROTECȚIE INTEGRATĂ ȘI PORT DE ÎNCĂRCARE USB-C ÎNAINTE DE PRIMA UTILIZARE**

Încărcați complet bateria înainte de prima utilizare. Încărcați bateria utilizând o sursă de alimentare USB 5V compatibilă; indicatorul verde clipește în timpul încărcării și rămâne aprins continuu când bateria este complet încărcată. Bateria se poate încălzi în timpul încărcării.

INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ

Nu lăsați bateriile la îndemâna copiilor, în special bateriile AAA. Risc de înghițire. Dacă este înghițită, solicitați imediat asistență medicală.

Utilizați numai cu dispozitive compatibile și respectați polaritatea corectă (+ / -).

Nu amestecați cu baterii nereîncărcabile, vechi sau de tip diferit.

Nu dezamblați, perforați, zdrobiți, scurtcircuitați și nu expuneți la foc, apă sau temperaturi excesive.

Încărcați numai în interior, într-un spațiu uscat și bine ventilat. Deconectați după încărcarea completă.

AVERTISMENT

Utilizarea necorespunzătoare poate provoca incendiu, explozie, scurgeri, arsuri sau răni.

DEPOZITARE ȘI ÎNTREȚINERE

Reîncărcați la fiecare 3 luni în timpul depozitării. Depozitați într-un loc răcoros și uscat, ferit de lumina directă a soarelui și surse de căldură.

Întrerupeți imediat utilizarea dacă bateria este deteriorată, umflată, prezintă scurgeri sau se supraîncălzeste.

ELIMINARE

Reciclați sau eliminați bateria numai prin centre autorizate de colectare. Nu eliminați împreună cu deșeurile menajere.

BG – БЪЛГАРСКИ
ЛИТИЕВО-ЙОННА ПРЕЗАРΕЖДАΕΜΑ БАΤΕΡΙΑ 1.5V C ВΓΡΑΔΕΝΑ ΖΑΧΤΗΤΑ И USB-C ΠΟΡΤ ΖΑ ΖΑΡΕЖΔΑΝΕ
ΠΡΕΔИ ΠЪРΒΑ УΠΟΤΡΕΒΑ
Заредете напълно батерията преди първа употреба. Зареждайте батерията със съвместим USB 5V източник на захранване; зеленият индикатор мига по време на зареждане и свети постоянно при пълно зареждане. Батерията може да се загрее по време на зареждане.
ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ
Пазете батериите далеч от деца, особено AAA батериите. Риск от поглъщане. При поглъщане незабавно потърсете медицинска помощ.
Използвайте само със съвместими устройства и спазвайте правилната полярност (+ / -).
Не смесвайте с незареждаеми, стари или различни типове батерии.
Не разглобявайте, пробивайте, смачквайте, предизвиквайте късо съединение и не излагайте на огън, вода или прекомерна топлина.
Зареждайте само на закрито, в сухо и добре проветриво помещение. Изключвайте след пълно зареждане.
ΠΡΕΔΥΠΡΕЖΔΕΝΙΕ
Неправилната употреба може да доведе до пожар, експлозия, теч, изгаряния или нараняване.
ΣΥΧΡΑΝΕΝΙΕ И ΠΟΔΔΡΥЖΚΑ
Πрезареждайте на всеки 3 месеца по време на съхранение. Съхранявайте на хладно и сухо място, далеч от пряка слънчева светлина и източници на топлина.
Незабавно прекратете употребата, ако батерията е повредена, подута, протича или прегрява.
ИΣΧΥΒΡΥΛΗΝΕ
Рециклирайте или изхвърляйте само чрез определени пунктове за събиране. Не изхвърляйте с битовите отпадъци.

GR – ΕΛΛΗΝΙΚΑ
ΕΠΑΝΑΦΟΡΤΙΣΜΕΝΗ ΜΠΑΤΑΡΙΑ ΛΙΘΙΟΥ-ΙΟΝΤΩΝ 1.5V ΜΕ ΕΝΣΩΜΑΤΩΜΕΝΗ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΚΑΙ ΘΥΡΑ ΦΟΡΤΙΣΗΣ USB-C
ΠΡΙΝ ΑΠΟ ΤΗΝ ΠΡΩΤΗ ΧΡΗΣΗ
Φορτίστε πλήρως την μπαταρία πριν από την πρώτη χρήση. Φορτίστε την μπαταρία με συμβατή πηγή τροφοδοσίας USB 5V, η πράσινη ένδειξη αναβοσβήνει κατά τη φόρτιση και παραμένει σταθερά αναμμένη όταν φορτιστεί πλήρως. Η μπαταρία μπορεί να θερμανθεί κατά τη φόρτιση.
ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ
Κρατήστε τις μπαταρίες μακριά από παιδιά, ιδιαίτερα τις AAA. Κίνδυνος κατάποσης. Σε περίπτωση κατάποσης, ζητήστε άμεσα ιατρική βοήθεια.
Χρησιμοποιείτε μόνο με συμβατές συσκευές και τοποθετείτε με σωστή πολικότητα (+ / -).
Μην αναμειγνύετε με μη επαναφορτιζόμενες, παλιές ή διαφορετικού τύπου μπαταρίες.
Μην αποσυναρμολογείτε, τρυπάτε, συνθλίβετε, βραχυκυκλώνετε ή εκθέτετε σε φωτιά, νερό ή υπερβολική θερμότητα.
Φορτίζετε μόνο σε εσωτερικό, ξηρό και καλά αεριζόμενο χώρο. Αποσυνδέστε μετά την πλήρη φόρτιση.
ΠΡΟΕΙΔΟΠΟΙΗΣΗ
Η ακατάλληλη χρήση μπορεί να προκαλέσει πυρκαγιά, έκρηξη, διαρροή, εγκαύματα ή τραυματισμό.
ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ ΚΑΙ ΣΥΝΤΗΡΗΣΗ
Επαναφορτίζετε κάθε 3 μήνες κατά την αποθήκευση. Φυλάσσετε σε δροσερό και ξηρό μέρος μακριά από άμεσο ηλιακό φως και πηγές θερμότητας.
Διακόψτε άμεσα τη χρήση εάν η μπαταρία έχει υποστεί ζημιά, έχει διογκωθεί, παρουσιάζει διαρροή ή υπερθερμαίνεται.
ΑΠΟΡΡΙΨΗ
Ανακυκλώστε ή απορρίψτε μόνο μέσω εγκεκριμένων σημείων συλλογής. Μην απορρίπτετε στα οικιακά απορρίμματα.

LT – LIETUVIŲ
ĮKRAUJAMA LİCIO JONU BATERIJA 1.5V SU INTEGRUOTA APSAUGA IR USB-C ĮKROVIMO JUNGTIMI
PRIEŠ PIRMĄ NAUDOJIMĄ
Prieš pirmą naudojimą visiškai įkraukite bateriją. Įkraukite naudodami suderinamą 5V USB maitinimo šaltinį; žaliasis indikatorius mirksi įkrovimo metu ir nuolat šviečia, kai baterija visiškai įkrauta. Įkrovimo metu baterija gali įkaisti.
SAUGOS INSTRUKCIJOS
Laikykite baterijas vaikams nepasiekiamoje vietoje, ypač AAA baterijas. Prarijimo pavojus. Prarijus nedelsdami kreipkitės medicininės pagalbos.
Naudokite tik su suderinamais įrenginiais ir laikykitės teisingo poliškumo (+ / -).
Nemaišykite su neįkraunamomis, senomis ar skirtingų tipų baterijomis.
Neardykite, nepradurkite, nespauskite, nesukelkite trumpojo jungimo ir nelaikykite arti ugnies, vandens ar per didelio karščio.
Įkraukite tik patalpose, sausoje ir gerai vėdinamoje vietoje. Po pilno įkrovimo atjunkite.
ĮSPĖJIMAS
Netinkamas naudojimas gali sukelti gaisrą, sprogimą, nuotėkį, nudegimus ar sužalojimus.
LAIKYMAS IR PRIEŽIŪRA
Laikymo metu įkraukite kas 3 mėnesius. Laikykite vėsioje, sausoje vietoje, atokiai nuo tiesioginių saulės spindulių ir šilumos šaltinių.
Nedelsdami nutraukite naudojimą, jei baterija pažeista, išsipūtusi, prateka ar perkaista.
UTILIZAVIMAS
Perdirbkite arba utilizuokite tik specializuotuose surinkimo punktuose. Neišmeskite kartu su buitinėmis atliekomis.

LV – LATVIEŠU
UZLĀDĒJAMA LİTİJA-JONU BATERIJA 1.5V AR IEBŪVĒTU AIZSARDŽĪBU UN USB-C UZLĀDES PORTU
PĪRMS PĪRMĀS LİETOŠANAS
Pirms pirmās lietošanas pilnībā uzlādējiet bateriju. Uzlādējiet, izmantojot saderīgu 5V USB barošanas avotu; zaļais indikators mirgo uzlādes laikā un deg nepārtraukti, kad baterija ir pilnībā uzlādēta. Uzlādes laikā baterija var sakarst.
DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI
Glabājiet baterijas bērniem nepieejamā vietā, īpaši AAA baterijas. Norīšanas risks. Norīšanas gadījumā nekavējoties meklējiet medicīnisku palīdzību.
Lietojiet tikai saderīgās ierīcēs un ievērojiet pareizu polaritāti (+ / -).
Nejauciet ar neuzlādējamām, vecām vai cita tipa baterijām.
Neizjauciet, neduriet, nespiediet, neizraisiet īssavienojumu un nepakļaujiet ugunij, ūdenim vai pārmērīgam karstumam.
Uzlādējiet tikai telpās, sausā un labi vēdināmā vietā. Pēc pilnas uzlādes atvienojiet.
BRĪDINĀJUMS
Nepareizā lietošana var izraisīt ugunsgrēku, sprādzienu, noplūdi, apdegumus vai traumas.
UZGLABĀŠANA UN APKOPE
Uzglabāšanas laikā uzlādējiet ik pēc 3 mēnešiem. Glabājiet vēsā, sausā vietā, prom no tiešiem saules stariem un siltuma avotiem.
Nekavējoties pārtrauciet lietošanu, ja baterija ir bojāta, uzpūtusi, noplūst vai pārkarst.
UTILIZĀCIJA
Nododiet pārstrādei vai utilizējiet tikai specializētos savākšanas punktus. Neizmetiet sadzīves atkritumos.

EE – EESTI
TAASLAEТАV LIITUMIOONAKU 1.5V SISSEEHITATUD KAITSE JA USB-C LAADIMISPODİGA
ENNE ESMAKORDSET KASUTAMIST
Laadige aku enne esmakordset kasutamist täielikult täis. Laadige ühilduiva 5V USB-toiteallikaga; rohe-line indikaator vilgub laadimise ajal ja põleb pidevalt, kui aku on täielikult laetud. Aku võib laadimise ajal soojeneda.
OHUTUSJUHISED
Hoidke patareisid laste käeulatuses eemal, eriti AAA patareisid. Allaneelamisoht. Allaneelamise korral pöörduge viivitamatult arsti poole.
Kasutage ainult ühilduivates seadmetes ja järgige õiget polaarsust (+ / -).
Ärge kasutage koos mittelaetavate, vanade või erinevat tüüpi patareidega.
Ärge võtke lahti, torgake, purustage, lühistage ega jätke tule, vee või liigse kuumuse kätte.
Laadige ainult siseruumides, kuivas ja hästi ventileeritavas kohas. Pärast täielikku laadimist ühendage lahti.
HOIATUS
Vale kasutamine võib põhjustada tulekahju, plahvatuse, lekke, põletusi või vigastusi.
HOIUSTAMINE JA HOOLDUS
Laadige hoiustamise ajal iga 3 kuu järel. Hoidke jahedas ja kuivas kohas, eemal otsesest päikesevalgusest ja soojusallikatest.
Lõpetage kasutamine kohe, kui aku on kahjustatud, paisunud, lekib või ülekuumeneb.
KÕRVALDAMINE
Taaskasutage või kõrvaldage ainult selleks ettenähtud kogumispunktides. Ärge visake olmejäätmete hulka.

CE (EN) The product meets the requirements of EU directives. (UA) Вирібі відповідає вимогам директив ЄС. (PL) Produkt spełnia wymagania dyrektyw UE. (CZ) Výrobek splňuje požadavky směrníc EU. (SK) Výrobok spĺňa požiadavky smerníc EÚ. (HU) A termék megfelel az EU direktívák követelményeinek. (RO) Produsul îndeplinește cerințele directivei UE. (BG) Продуктът отговаря на изискванията на директивите на ЕС. (GR) Το προϊόν πληροί τις απαιτήσεις των οδηγιών της ΕΕ. (LT) Gaminy s atitinka ES direktyvų reikalavimus. (LV) Produkts atbilst ES direktīvu prasībām. (EE) Toode vastab EL direktiivide nõuetele.

UKRAINE (EN) The product complies with the technical regulations of Ukraine. (UA) Вирібі відповідає технічним регламентам України. (PL) Produkt jest zgodny z przepisami technicznymi Ukrainy. (CZ) Výrobek odpovídá technickým předpisům Ukrajiny. (SK) Výrobok je v súlade s technickými predpismi Ukrajiny. (HU) A termék megfelel Ukrajna műszaki előírásainak. (RO) Produsul respectă reglementările tehnice ale Ucrainei. (BG) Продуктът отговаря на техническите разпоредби на Украйна. (GR) Το προϊόν συμμορφώνεται με τους τεχνικούς κανονισμούς της Ουκρανίας. (LT) Gaminy s atitinka Ukrainos techninius reglamentus. (LV) Prece atbilst Ukrainas tehniskajiem noteikumiem. (EE) Toode vastab Ukraina tehnilistele eeskirjadele.

RECYCLING (EN) Used batteries must be recycled or disposed of at designated recycling facilities or collection points. Do not discard the battery with household waste. Lithium-ion batteries are flammable, and improper disposal can lead to fire or explosion. Always handle disposal responsibly to prevent environmental harm. (UA) Використані акумулятори повинні бути утилізовані або здані на переробку в спеціалізованих пунктах. Не викидайте акумулятори у побутові сміття. Літій-іонні акумулятори є легкозаймистими, і неправильна утилізація може призвести до пожежі або вибуху. Завжди відповідально підходьте до утилізації, щоб уникнути шкоди навколишньому середовищу. (PL) Zużyte akumulatory należy oddać do punktów zbiórki lub poddać recyklingowi w specjalnych placówkach. Nie wyrzucaj akumulatorów do odpadów komunalnych. Akumulatory litowo-jonowe są łatwopalne, a niewłaściwa utylizacja może spowodować pożar lub wybuch. Zawsze odpowiedzialnie podchodź do utylizacji, aby uniknąć szkód dla środowiska. (CZ) Použité baterie by měly být recyklovány nebo likvidovány ve specializovaných zařízeních. Nikdy je nevyhazujte do komunálního odpadu. Lithium-iontové baterie jsou hořlavé a jejich nesprávná likvidace může způsobit požár nebo výbuch. Vždy s bateriemi zacházejte zodpovědně, abyste předešli poškození životního prostředí. (SK) Použité batérie by mali byť recyklované alebo likvidované v špecializovaných zariadeniach. Nikdy ich nevyhadzujte do komunálneho odpadu. Litium-iónové batérie sú horľavé a ich nesprávna likvidácia môže spôsobiť požiar alebo výbuch. Vždy s batériami zaobchádzajte zodpovedne, aby ste predišli poškodeniu životného prostredia. (HU) A használt akkumulátorokat kijelölt gyűjtőhelyeken vagy újrahasznosító létesítményekben kell ártalmatlanítani. Soha ne dobja az akkumulátorokat a háztartási hulladék közé. A lítium-ion akkumulátorok gyűlékonyak, és a nem megfelelő ártalmatlanítás tűz- vagy robbanásveszélyt jelenthet. Mindig felelősségteljesen ártalmatlanítsa az akkumulátorokat a környezeti károk elkerülése érdekében. (RO) Bateriile uzate trebuie reciclate sau eliminate în facilități desemnate. Nu aruncați bateriile în deșeurile menajere. Bateriile litiu-ion sunt inflamabile, iar eliminarea incorectă poate provoca incendii sau explozii. Manevrati întodeauna bateriile responsabil, pentru a evita daunele asupra mediului. (BG) Използваните батерии трябва да бъдат рециклирани или изхвърлени в специализирани пунктове. Не изхвърляйте батериите в битовите отпадъци. Литиево-йонните батерии са запалими и неправилното им изхвърляне може да доведе до пожар или експлозия. Винаги изхвърляйте батериите отговорно, за да избегнете щети върху околната среда. (GR) Οι χρησιμοποιημένες μπαταρίες πρέπει να ανακυκλώνονται ή να απορρίπτονται σε ειδικά σημεία συλλογής. Οι μπαταρίες λιθίου είναι εύφλετες και η ακατάλληλη απόρριψή τους μπορεί να προκαλέσει φωτιά ή έκρηξη. Πάντα να τις απορρίπτετε υπεύθυνα για να αποτρέψετε βλάβες στο περιβάλλον. (LT) Naudootas baterijas reikia perdirbti arba išmesti specialiose surinkimo vietose. Nemeskite baterijų į buitines atliekas. Ličio jonų baterijos yra degios, o netinkamas šalinimas gali sukelti gaisrą ar sprogimą. Visada atsakingai šalinkite baterijas, kad išvengtumėte žalos aplinkai. (LV) Izlietotie akumulatori jānodod atbilstēšai pārstrādei vai jāiznīcina īpašās savākšanas vietās. Nemestiet akumulatorus sadzīves atkritumos. Litija jonu akumulatori ir viegli uzliesmojoši, un nepareiza iznīcināšana var izraisīt ugunsgrēku vai sprādzienu. Vienmēr rīkojieties atbildīgi, lai novērstu kaitējumu videi. (EE) Kasutatud akud tuleks viia taaskasutusse või kõrvaldada spetsiaalsetes kogumispunktides. Ärge visake akusid olmeprügi hulka. Litium-iioonakud on kergesti süttivad ja vale käitlemine võib põhjustada tulekahju või plahvatuse. Käituge akudega alati vastutustundlikult, et vältida keskkonnakahju.

(UA) Виробник: ПП «Аллегро-опт», вул. Героів Маріуполя, 106-Ж, м. Кіровоградський, Україна, 25004.
Тел. +38(050)5675757.
Вироблено на виробничих потужностях Німбо Голден Трайдент Імпорт Енд Експорт Ко ЛТД, оф. 14-1, Уяйшу Роуд 146, Дзянбей Дістрікт, Німбо, Китай
(PL) Importer: Allegro Opt Sp. z o.o., ul. Mierzeja Wiślana 11, 30-732 Krakow, Polska. Made in China/Wyprodukowano w Chinach.

Producer/Producent: Allegro-opt PE, 106-ZH Heroiv Mariupolia, Kropyvnytskyi, 25004, Ukrain